

In den Stürmen des Lebens.

Roman von Th. Schmidt.

Neudruck verboten.

47.

„Es drängt Sie gewiß jetzt zu Ihrer Mutter,“ sagte Thelma. „Soll ich sie erst auf Ihre Er-
scheinung vorbereiten?“
„Ja, thun Sie das. Sie werden gewiß mei-
nen letzten Wunsch an dem verhängnisvollen Tage
trotzdem erfüllt und bei ihr den Glauben an
meine Unschuld gewahrt und gefördert haben;
ich erkenne das aus Ihren Worten, die Sie eben
gegen Stegen äußerten und die zu mir in's Neben-
zimmer drangen.“
„Sie nicht. Ich hielt das für meine Pflicht.“
„Pflicht — nun ja, es war Ihre Pflicht, weil
Sie mich besser kannten als meine eigene
Mutter! Aber es war auch weiter nichts, Thelma,
wie?“
„Sie sah zu ihm auf, ernst und, wie es ihm
schien, ebenso ohne Wärme im Blick, wie beim
letzten Abschied.“
„Ich könnte noch sagen: auch das Mitleid
regte sich in meinem Herzen für Sie, aber Sie
verbalten sich das an jenem Tage, daher vermied
ich das Wort.“
„Sie wollte ihm ihre Hand entziehen, aber er
hielt sie fest und ging plötzlich zu einem andern
Thema über.“
„Ihre Anwesenheit auf dem Gute habe ich
wohl nur dem Umstande zu verdanken, daß meine
Mutter Sie als Pflegerin noch bedurfte; wäre
sie, die Mutter, inzwischen gestorben, dann be-
fänden Sie sich wohl nicht mehr hier?“ fragte
er gespannt.
„Nein, ich wäre nicht mehr hier. Sie kennen
ja meinen Entschluß.“

Er ließ ihre Hand frei und wandte sich ab;
sie liebte ihn nicht. Er hatte sich das Wieder-
sehen anders ausgemalt.
„So war's also nur ein Traum, den ich in
den langen, träge dahinschleichenden Stunden
dieser Wochen geträumt habe und dessen Inhalt
für mich den einzigen Lichtpunkt in meinem
gegenwärtigen Leben bildete, weil er mir das
Dasein noch lebenswerth machte,“ sagte er bitter.
Und da sie schweigend, fuhr er gereizt fort: „Ein
Steptifer fühlte einst zum Beweise dafür, daß
der Mann treuer Liebe, als das Weib, an: es
gäbe in der ganzen Flora keine Blume, welche
die Treue des Weibes symbolisch darstelle. Da-
gegen kenne man ein freundliches, bescheidenes
Blümchen, „Männertreue“ genannt.“
Thelma geriet in Aufregung und Verlegenheit.
„Sie thun mir Unrecht, Herr Reinhardt. Ich
habe Sie bei meiner letzten Unterredung über
meine Empfindungen nicht im Unklaren gelassen.
Sie und ich haben im Augenblick wirklich an
andere Dinge zu denken, als an eine Unterredung
über die Treue der Männer und Frauen. Sie
werden hier in den nächsten Jahren mit schier
unüberwindlichen Schwierigkeiten aller Art zu
kämpfen haben; ich habe in den letzten Wochen
zu meiner Ueberzeugung erfahren müssen, welchen
Verbindlichkeiten sich der demnächstige Erbe des
Gutes vollziehen gegenüber steht. Ich habe diese
Stunde, in der Sie mich wieder auf ein mir ent-
schlüssigtes Gedankensfeld erinnern würden, voraus-
gesehen, und ich bin zu der Ueberzeugung ge-
kommen, daß ich leichtsinnig handeln würde,
wollte ich dieselbe für mich ausnützen. Ich bin
kein Nachfahre mehr, Herr Reinhardt, und das
Leben hat mich in eine harte Schule genommen.
Dadurch, glaube ich, hat sich mein Blick ge-
schärft, mein Gesichtskreis erweitert und mein Sinn
mehr den realen Verhältnissen des Lebens zuge-
wandt. Ich weiß, Sie lieben mich, und, ich ge-
hehe es aufrichtig, Ihre Liebe ehrt mich; ich
schäme Sie hoch, aber ich darf Ihnen das nicht ein-
was Sie wünschen. Ich bin arm, Sie aber
dürfen unter den obwaltenden Verhältnissen kein
armes Mädchen heirathen. Lassen Sie mich ein-
mal ehrlich meine Meinung äußern: Es giebt
nur zwei Wege für Sie, um das wirtschaftliche
Gleichgewicht des Gutes wieder herzustellen: ent-
weder Sie verzichten für Jahre auf jeden, auch den be-
scheidendsten Lebensgenuss und setzen Ihre ganze Kraft
zur Hebung des Ertrages Ihres Besitzthums ein, oder
heirathen ein Mädchen mit einigen hunderttausend
Mark Mitgift.“
Reinhardt hatte dem klugen Mädchen, das sich
besser zu beherrschen verstand, als er, sein Gesicht
wieder zugekehrt. Er holte tief Athem.
„Sie haben Recht, mich werden in der nächsten
Zeit sehr ernste Dinge beschäftigen; ich trete in-
deß nicht unvorbereitet an meine schwere Auf-
gabe heran, Thelma. Diese Aufgabe sollte mir
aber gerade durch Sie, durch Ihre süße Nähe,
durch Ihre Liebe erleichtert werden. Wissen Sie
denn nicht, zu welcher Kraftentfaltung,
zu welcher ungeahnten Schaffensfreudigkeit
die Liebe eines klugen, edlen Weibes
den Mann zu vermögen mag? Glauben Sie,
daß ich ohne Sie das leisten werde, was ich
leisten würde, wenn Sie mir zur Seite ständen?
Gewiß, ich werde in der Arbeit Trost suchen für
manche Widerwärtigkeit und Mühsal des Lebens,
auch werde ich meine Ehre darin setzen, den
Wohlfahrt der Besetzung wieder auf diejenige
Höhe zu bringen, auf der er beim Tode meines
Vaters sich befand, aber ein Mädchen heirathen,
um mit dessen Mitgift die Schulden meines
leichtsinnigen Bruders zu bezahlen — nein,
Baroness Thelma, das werde ich nicht thun, das
hätten Sie vor allen Dingen mir auch nicht
rathen sollen. Sie haben Recht — die Stunde
ist ernst, und ich bin ein Mann, der schon früh
an Entfagung gewöhnt wurde. Verzeihen Sie,
wenn ich bei Ihrem Anblick den Ernst meiner
Lage einen Augenblick vergaß. Ich will von
Ihnen nichts fordern, was Sie mir, wie es

scheint, nicht freudigen Herzens mehr entgegen-
bringen können.“
„Sie vermied es, ihn in diesem Moment anzu-
sehen. Es klang ein tiefes Weh, eine bittere
Enttäuschung aus seiner Stimme, und sie fragte
sich, ob sie recht that, diesen Mann allein in
dem Ringen und den schweren Sorgen zu lassen.
Sie wollte ja nur das Beste für ihn und glaubte,
das dadurch zu erreichen, daß sie auf ihn ver-
zichtete. Ein Brautstand würde nur störend für
ihn sein und seinen Sinn von den ersten Auf-
gaben, die seiner harrten, ablenken. Auch für-
chte sie das Urtheil der Welt. Es war jetzt wohl
schon überall bekannt, daß sie für Robert Rein-
hardt als Gattin bestimmt gewesen war, daß eine
geheime Zuneigung aber dem jüngeren Bruder
dieselben gegolten hatte, und allein schon aus
diesem Grunde legte ihr das Zusammenleben
mit Karl die größte Vorsicht und Zurückhaltung
auf. Stach die Mutter Karls, dann wurde eine
Trennung vom Gute für sie zur unabwendlichen
Pflicht.“
„Sie nahm sich ein Herz und sah zu ihm auf,
offen und ehrlich, wie es in ihrem ersten ge-
legten Wesen lag.“
„Herr Reinhardt, lassen Sie aus dem Blick von
der Zukunft absehen und mit Ruhe und Fassung
den Dingen, die da kommen werden, entgegen-
schauen. Ich rufe Sie in die Gegenwart zurück:
Ihre Mutter sehnt sich nach Ihnen. Ich gehe
jetzt und bringe ihr die freudige Nachricht, daß
Sie befreit sind von dem schrecklichen Verdacht,
mit dem Sie lange Wochen belastet waren, daß
Sie zurückgekehrt sind und mir folgen, um in
ihre Arme zu sinken, rein von aller Schuld
und glücklich in der endlich errungenen Liebe der
Mutter.“
„Es ist gut, Baroness Thelma, gehen Sie, ich
folge gleich nach.“
Oben im Schlafzimmer der schwerkranken Guts-

herrin verbreitet eine grüne Schirm-Lampe ein ge-
dämpftes Licht. Es herrscht tiefes Schweigen
in dem großen, schlichten Raum. Am Bette der
Mutter steht Karl, die kalte, hagere, weiße Hand
der Sterbenden an seine Brust pressend. Eben
hat er die letzten Worte, welche die Mutter hier
auf Erden gesprochen, vernommen, und nun ruht
auf stiller Friebe auf den feinen, durchgeatmeten
Zügen. In kurzen Zwischenräumen schlägt die
sanft Hinüberflimmernde die großen, blauen
Augen einen Moment voll auf, und den schmerz-
gebeugten Sohn trifft dann ein Strahl derjenigen
Liebe, nach der er sich so oft als Knabe und
Jüngling gesehnt, aber nur heute erst als Mann
empfangen hat. Die Mutter hat nur wenige
Sätze mehr zu ihm gesprochen, die Aufregung
und die Freude, mit ihm verabschiedet von him-
meln zu scheiden zu können, hat ihre Enden wohl eher
beschleunigt, als verlängert, aber diese wenigen
Worte haben genügt, auch in der Brust des
Sohnes die feste starrte Eisrinde um sein Herz
zu sprengen, die Zurücksetzung, Mißtrauen und
Kürzlichkeit der Mutter darum gelegt hatte. Ich
habe Dich verkannt! Ich war Dir keine gute
Mutter! — Verzeih mir, mein lieber guter Karl!“
Mehr hatte sie nicht mehr sagen können. Und
er hatte nur immer das eine Wort, aber das
schönste, herrlichste im Munde eines Kindes, das
Wort: „Mutter!“ aus der von Schmerz zusammen-
gepreßten Brust hervorbringen können. Und in
diesem einen Wort lag für die Sterbende sein
ganzes Empfinden, der reiche Vorrath innigster
Sohnestliebe und Schmerzes und Jubel zugleich.
Endlich, endlich fanden sich die fremden unver-
ständenen Herzen, und was Jahrzehnte lang
trennend zwischen ihnen gelegen, hatten ihre weni-
gen Sätze, das eine Wort aus seinem Mund und
die tief in die Herzen dringenden Blicke der Bei-
den hinweggeräumt. —

(Fortsetzung folgt.)

Hedwigshütte Anthracit

Central-Kohlen-Depots: 1. An der Parnitzbrücke, Breslauerstr., 2. Oberwick, Fürstenstr., 3. Grabow, Oderstr. 3-7.

Bekanntmachung.
Stettin, den 12. September 1898.
Vereine, Innungen und Gilden, welche bei der Ein-
weihungsfeierlichkeit des neuen Hafens am Freitag,
den 23. d. Mts., Aufstellung auf dem Damm des neuen
Hafens nehmen wollen, werden ersucht, die Anmeldung
unter Angabe der ungefähren Personenzahl und ob mit
oder ohne Fahnen bis **Spätestens** Freitag, den 16.
d. Mts., Mittags 12 Uhr, auf dem Rathhause,
Zimmer Nr. 53, zwei Treppen, abzugeben.
Die Aufstellung im Freihafen muß bis 11 1/2 Uhr
beendet sein.
Die Schiffs- und Ordnungskommission.
Gaede, Stadtrath.

Bekanntmachung.
Stettin, den 12. September 1898.
Die Abtheilung, welche zu den Einweihungsfeierlich-
keiten am Freitag, den 23. d. Mts., Schiffe zur Be-
nutzung für das Publikum in den neuen Hafen senden
wollen, werden ersucht, Zahl und Namen der in Aus-
sicht genommenen Schiffe bis **Spätestens** Freitag, den
16. d. Mts., Mittags 12 Uhr, im Hafenamt anzugeben.
Spätere Meldungen können nicht berücksichtigt werden.
Die beachtete Höhe des Fahrpreises ist bei der
Meldung anzugeben.
Die Schiffs- und Ordnungskommission.
Gaede, Stadtrath.

Bekanntmachung.
Stettin, den 9. September 1898.
Die Lieferung von 4000 qm Granitplatten soll im
Wege der öffentlichen Ausschreibung vergeben werden.
Angebote hierauf sind bis zu dem auf **Dienstag,den 4. Oktober 1898, Vormittags 12 Uhr**, im
Stadtbandbureau im Rathhause Zimmer 38 angelegten
Termin zu versenden und mit entsprechender Aufschrift
versehen abzugeben, wofolbst auch die Eröffnung der-
selben in Gegenwart der etwa erschienenen Bieter er-
folgen wird.
Bedingungs-Unterlagen sind ebenfalls einzusehen
oder gegen Einzahlung von 2 M. (wenn in Brief-
marken nur 10 M.) von dort zu beziehen.
Der Magistrat, Hochbau-Deputation.

Bekanntmachung.
Stettin, den 10. September 1898.
Die Ausführung der Klempnerarbeiten, einchl.
Materiallieferung, zum Neubau des Verwaltungs-
gebäudes für den Freihafen hierauf soll im Wege
der öffentlichen Ausschreibung vergeben werden.
Angebote hierauf sind bis zu dem auf **Mittwoch,den 21. September 1898, Mittags 12 1/2 Uhr**, im
Stadtbandbureau im Rathhause Zimmer 38 angelegten
Termin zu versenden und mit entsprechender Aufschrift
versehen abzugeben, wofolbst auch die Eröffnung der-
selben in Gegenwart der etwa erschienenen Bieter er-
folgen wird.
Bedingungs-Unterlagen sind ebenfalls einzusehen
oder gegen Einzahlung von 1 M. 50 P. (wenn in
Briefmarken nur 10 M.) von dort zu beziehen.
Der Magistrat, Hochbau-Deputation.

Bekanntmachung.
Es sollen folgende, dem Marienstift gehörige, bei
Scholwin belegene Bienen:
a) im großen Marienstiftsbruch von ca. 34 ha in
42 Parzellen von meist 0,76 ha (3 Morgen),
b) die zwischen dem großen Marienstiftsbruch und
der Ober belegene Bienenweide von 1 ha 57 qm,
am **20. September d. J., Nachm. 3 Uhr**,
im früher **Bauchholz**ischen Gasthause zu Scholwin auf
die 6 Jahre vom 1. Januar 1899/1905 meistbietend
verpachtet werden, wozu wir Nachkäufer hiermit ein-
laden.
Stettin, den 7. September 1898.
Marienstifts-Administration.

Letzte-Verein

unter dem Protektorat Ihrer Majestät
der Kaiserin und Königin Friedrich.
Handels-, Gewerbe- u. Photo-
graph. Schule für Frauen und
Töchter.
Berlin SW., Königgräberstraße 90.
1. Handelschule.
Gründliche Ausbildung für den kaufmänni-
schen Beruf: zur Buchhalterin, Corresponden-
tin in deutscher, französischer und englischer
Sprache, in Stenographie, Gebrauch der Schreib-
maschine, Rechnen etc.
Der Kursus beginnt am 11. Oktober d. J.
Vorlesung zur Ergänzung unvollkommener
Schulbildung.
2. Ausbildung zur Bureaubeamtin
für Rechtsanwältin und Genossenschaften. Be-
ginn des Kursus am 1. Oktober.
3. Gewerbeschule.
Am 1. Oktober und am 1. jedes weiteren
Monats beginnen neue Kurse für Schneiderin
(auch Modfah-Gestaltung u. Reformkleider), Putz-
machen, Frisieren, Blumen-Fabrikation, einfacher
Handarb., Maschinennähen (div. Syst.), Wäsche-
zuschnitten, Wäachen und Plätten auf neu,
Spisewäsche, Kochen.
Ausbildung zur Industrielle-Lehrerin, Koch- u.
Haushaltungsschullehrerin, Stille und Jungfer
in den hierfür erforderlichen Fächern zu er-
mäßigten Preisen.
Die Vorbereitung für das staatliche Hand-
arbeit-Lehrerin-Examen beginnt am 1. Oktbr.
4. Kunsthandarbeitschule.
Unterweisung in allen feinen Handarbeiten
u. Kunsthandwerken.
Kunstgewerbliche Abtheilung: Holzbreimen,
Schnitten, Porzellanmalen, Lederarbeiten etc.
Kunststickerie auf der Nähmaschine in
verschied. Material.
Ornamentzeichnen nach Nachvorlagen und
Skizzen der Mutter.
5. Photograph. Lehranstalt.
Ausbildung in der Photograph. u. dem photo-
met. Verfahren zu Reproduktionen, Copiren
rinnen und Empfangsgeräten. Gelegenheit für
Einhaberinnen der Photographie zur Aus-
bildung.
Spezialkurse im Uebermalen von Photo-
graphien in Oel- und Aquarellfarben.
Beginn des Winterkurses am 10. Oktober.
6. Atelier für Anfertigung von Kunst-
handarbeiten.
Annahme von Bestellungen jeder Art Kunst-
handarbeiten. Unentgeltliche Ausbildung von
Siderinnen.
7. Victoria-Stift.
Tausch-Verein im Letzte-Verein für In- u.
Ausländerinnen.
Ankunft über sämtliche Institute, schriftlich
wie mündlich, durch die Registratur des Letzte-
Vereins, Berlin SW., Königgräberstraße 90.
Geöffnet wochentags von 9 bis 6 Uhr.
Prospecte gratis und franco.
(*) Der Vorstand.

**Höhere Technische Schule
zu Mannheim**
weitergeführt wird.
P. Wittsack,
Direktor der Ingenieurschule zu Zweibrücken.

Lokomobilen bis 200 HP
für Industrie und Gewerbe
beste und sparsamste
Betriebskraft
der Gegenwart.
Verkauft:
1895/96: 1191 Stück,
1897: 845 „
1898: I. Sem. allein: 560 Stück mit 12 452 normalen HP,
Total über 7000 Stück.
HEINRICH LANZ, Mannheim.

Zurückgesetzte Gardinen
bei
J. F. Meier & Co.,
Stettin, Breitestrasse 36/38.

Hafen-Einweihung
in Anwesenheit Sr. Majestät
des Kaisers
am 23. September ex., Mittags.
Schiffstärken dazu sind schon fest 1 M. 1. — pro
Person (Kinder die Hälfte) in meinem Comptoir, Boll-
werk 1, zu lösen.
Es wird für jedes Schiff nur eine beschränkte Zahl
ausgegeben.
J. F. Braeunlich.

Burscherstr. 7
sind 3 Zimmer mit Badestube und
Zubehör p. 1. Oktober zu vermieten.
2 Stuben.
Neuestr. 5b, 2 Stub., Küche u. Bth. 1. 10. Pr. 20 M.
Von einer größeren Wohnung sind 2 Zimmer, Küche
nebst Zubeh. 3. verm. Alte Hallenwalderstr. 14, III r.
Fichtestr. 9
sind 2 Zimmer und Zubehör zum
1. Oktober zu vermieten.

5 Stuben.
Molltestr. 1, 1 Tr. 1. (Pölkers-Gr.) 2. Etage
v. 5 Zim. (4 Bth.), Balkon, Badest. 2. 10. mietf. 18.
Sannierstr. 3, 4 u. 5 Stub., Badest. 1. 10. 9. 10. 1. 10.
4 Stuben.
Hallenwalderstr. 119, 4 Zimmer, Balkon, Bades-
t. 1. 10. zu vermieten.
3 Stuben.
Kohlenhofstr. 64 Wohn. v. 3 Zim. u. Zub. 1. 10. 3. 10.

Uebermorgen Ziehung der Marienburger
1 Mark Pferde-
Loose.
Einige Loose hat noch vor-
rätig:
Rob. Th. Schröder Nachf., Bankgeschäft, G. A. Kaselow, Frauenstr. 9.

Wiesbaden
„Hôtel Alleesaal“
in günstigster, feinsten Lage, gegenüber dem Kochbrunnen, ganz
nahe dem Kurhaus und Theater. Vorzüglich eingerichtetes Haus mit Zimmern in
allen Preislagen. Bei längerem Aufenthalt vortheilhafte Arrangements.
H. W. Klinzner, neuer Inhaber,
bisher Restaurateur im Casino.
Telephon 687.

Hierdurch gebe ich bekannt, daß die seit 1895 in Zweibrücken bestehende Ingenieurschule
zum 1. Oktober d. J. nach Mannheim verlegt und daselbst als
**Höhere Technische Schule
zu Mannheim**
weitergeführt wird.
P. Wittsack,
Direktor der Ingenieurschule zu Zweibrücken.

Lokomobilen bis 200 HP
für Industrie und Gewerbe
beste und sparsamste
Betriebskraft
der Gegenwart.
Verkauft:
1895/96: 1191 Stück,
1897: 845 „
1898: I. Sem. allein: 560 Stück mit 12 452 normalen HP,
Total über 7000 Stück.
HEINRICH LANZ, Mannheim.

Zurückgesetzte Gardinen
bei
J. F. Meier & Co.,
Stettin, Breitestrasse 36/38.

Hafen-Einweihung
in Anwesenheit Sr. Majestät
des Kaisers
am 23. September ex., Mittags.
Schiffstärken dazu sind schon fest 1 M. 1. — pro
Person (Kinder die Hälfte) in meinem Comptoir, Boll-
werk 1, zu lösen.
Es wird für jedes Schiff nur eine beschränkte Zahl
ausgegeben.
J. F. Braeunlich.

Burscherstr. 7
sind 3 Zimmer mit Badestube und
Zubehör p. 1. Oktober zu vermieten.
2 Stuben.
Neuestr. 5b, 2 Stub., Küche u. Bth. 1. 10. Pr. 20 M.
Von einer größeren Wohnung sind 2 Zimmer, Küche
nebst Zubeh. 3. verm. Alte Hallenwalderstr. 14, III r.
Fichtestr. 9
sind 2 Zimmer und Zubehör zum
1. Oktober zu vermieten.

denkbar vortheilhaftestes Brennmaterial

für Klessner, Lönholdt, Junker & Ruh, Hansen, Meydinger, Cadé sowie
alle anderen Füllöfen amerikanischen, deutschen und irischen Systems.
Bestellungen erbeten im Hauptkontor Königsthor 13 oder nach unseren
Hedwigshütte, Anthracit-, Kohlen- und Kokeswerke, James Stevenson, A.-G.

Uebermorgen Ziehung der Marienburger
1 Mark Pferde-
Loose.
Einige Loose hat noch vor-
rätig:
Rob. Th. Schröder Nachf., Bankgeschäft, G. A. Kaselow, Frauenstr. 9.

Wiesbaden
„Hôtel Alleesaal“
in günstigster, feinsten Lage, gegenüber dem Kochbrunnen, ganz
nahe dem Kurhaus und Theater. Vorzüglich eingerichtetes Haus mit Zimmern in
allen Preislagen. Bei längerem Aufenthalt vortheilhafte Arrangements.
H. W. Klinzner, neuer Inhaber,
bisher Restaurateur im Casino.
Telephon 687.

Hierdurch gebe ich bekannt, daß die seit 1895 in Zweibrücken bestehende Ingenieurschule
zum 1. Oktober d. J. nach Mannheim verlegt und daselbst als
**Höhere Technische Schule
zu Mannheim**
weitergeführt wird.
P. Wittsack,
Direktor der Ingenieurschule zu Zweibrücken.

Lokomobilen bis 200 HP
für Industrie und Gewerbe
beste und sparsamste
Betriebskraft
der Gegenwart.
Verkauft:
1895/96: 1191 Stück,
1897: 845 „
1898: I. Sem. allein: 560 Stück mit 12 452 normalen HP,
Total über 7000 Stück.
HEINRICH LANZ, Mannheim.

Zurückgesetzte Gardinen
bei
J. F. Meier & Co.,
Stettin, Breitestrasse 36/38.

Hafen-Einweihung
in Anwesenheit Sr. Majestät
des Kaisers
am 23. September ex., Mittags.
Schiffstärken dazu sind schon fest 1 M. 1. — pro
Person (Kinder die Hälfte) in meinem Comptoir, Boll-
werk 1, zu lösen.
Es wird für jedes Schiff nur eine beschränkte Zahl
ausgegeben.
J. F. Braeunlich.

Burscherstr. 7
sind 3 Zimmer mit Badestube und
Zubehör p. 1. Oktober zu vermieten.
2 Stuben.
Neuestr. 5b, 2 Stub., Küche u. Bth. 1. 10. Pr. 20 M.
Von einer größeren Wohnung sind 2 Zimmer, Küche
nebst Zubeh. 3. verm. Alte Hallenwalderstr. 14, III r.
Fichtestr. 9
sind 2 Zimmer und Zubehör zum
1. Oktober zu vermieten.

Un die Bewohner von Stettin und Umgegend.

Im Mittelalter waren die Einwohner jeder deutschen
Stadt am Sonntag Nachmittag in der Hauptkirche
versammelt, um den Willen der Meisterringer zu lauschen.
Alt und Jung, Arm und Reich, Hoch und Niedrig, jedes
Geschlecht und jeder Stand fanden sich zusammen in der
Licht der Kirche. Sie war das Band, welches alle
unselbst und jeden Unterschied vergaß. Heute
ist es anders geworden. Für theures Eintrittsgeld
ergötzt sich der Gemüthliche an den kunstvollsten
Ansprüchen, macht an diese immer größerer technischer
Ansprüche, verlangt immer nach Abwechslung und ver-
fällt allmählich in völlige Willkürheit gegen die Kunst.
Auch bei Aufführungen größerer Musikwerke durch
große, mit bedeutenden Geldmitteln ausgerüstete Vereine
wird der ersichtliche und bildende Zweck der herrlichen
Tonanschauungen kaum mehr beachtet. Das Hauptan-
sehen der Hörer richtet sich bei solchen Veranstaltungen
größtentheils auf die Solisten und auf die musikalische
Wirkung ihrer Leistungen. Der theuren Eintrittspreise
wegen bleiben die Konzerte der großen Masse des
Volkes, den Unbemittelten, verschlossen. Sie müssen
sich mit minderwertiger Musik begnügen, und diese ist
am allerwenigsten geeignet, bildend auf den Hörer zu
wirken. Und doch wurden die herrlichen Tonanschauungen
von den großen Meistern für das ganze Volk geschrieben.
Sie sind — wie die Dichter — keine Lehrer, Berater,
Helfer und Tröster. Darum muß auch das ganze
Volk theilnehmen an diesem geistigen Eigentum, welches
keine großen Werke ihm verberben. Jedem im Volke
müssen diese Werke zugänglich gemacht werden, und
nicht ein kleiner Kreis nur soll sie genießen. Dann
wird die Musik wieder ein gemeinsames Band für alle
im Volke werden. Alle ohne Unterschied werden sich
wie im Mittelalter in der Kirche zu oder stumm wieder
zusammenfinden. Meine schon seit Jahren gehegte
Idee, „Volkskonzerte“ hier zu veranstalten, konnte —
widerstrebender Verhältnisse wegen — bisher nicht zur
Ausführung gelangen. Aber hervorragende Musiker
anderwärts haben meine Idee als richtig erkannt, und
mit beiderseitiger Unterthugung volksfreundlicher Persön-
lichkeiten sind im verflochtenen Jahre Volkskonzerte an
mehreren Orten gegeben worden. So in Hamburg,
Leipzig, Köln, Mainz und Trier. In letzterer Stadt
haben sogar die städtischen Behörden in gerechter
Würdigung der Bedeutung und Nothwendigkeit solcher
Konzerte den Betrag von 1000 M. als Unterstützung
veranschlagt bewilligt. Die Verträge der Musik-
gelehrten über diese stattgefundenen Konzerte lauten
erfreulich genug: Tausende lauschten gebannt den
klängen der hohen Tonanschauungen, während Hunderte
vor den dicht gefüllten Sälen unwiderrichtlicher Sache
wieder umherliefen. Ich beabsichtige nun, am
Dienstag, den 20. September, ein „Volkskonzert“ zu
geben. Als einziger seines Namens wegen hierzu ge-
eigneter Saal bleibt der der Stettiner Post-Brauerei.
Der Gesangverein des Konseratoriums der Musik und
der Stettiner Männergesangsverein haben ihre musika-
lische Mitwirkung freundlichst zugesichert. Ich bemerke
diese Veranstaltung, um stimmungsgabe Damen und
Herren zum Eintritt in diese, den edelsten Zielen der
Kunst gewidmeten Vereine hierdurch einzuladen. Das
Programm enthält Vollen unserer Literatur. Das
Eintrittsgeld ist, so niedrig als möglich, auf 25 Pfennig
festgelegt. Ich unternehme dieses und die voraus-
sichtlich nach folgenden Volkskonzerte ohne irgend welche
persönliche Unterstützung von anderer Seite. Sollten
sich aber wohlgesinnte Persönlichkeiten oder Behörden,
von der sozialen Bedeutung und Wichtigkeit der Sache
erhißt, bereit finden lassen, mich zu immer würdigerer
Gestaltung solcher Konzerte pecuniär zu unterstützen, so
werde ich über jede, mir zu diesem Zwecke eingehende
Gabe öffentlich dankbar mittheilen. Wegen alles
Uebrigens verweise ich auf die im Anhangstheile dieser
Zeitung enthaltene Ankündigung. Dem Volke muß
edle Musik wiedergegeben werden. Das Volk wird
kommen, sie zu hören, und die guten Folgen hiervon
werden mit der Zeit sichtbar in die Erscheinung treten.
Stettin, 6. 9. 98.

Carl Kunze,
Direktor des Konseratoriums der Musik.

Vermietungs-Anzeiger des Stettiner Grundbesitzer-Vereins.

5 Stuben.
Molltestr. 1, 1 Tr. 1. (Pölkers-Gr.) 2. Etage
v. 5 Zim. (4 Bth.), Balkon, Badest. 2. 10. mietf. 18.
Sannierstr. 3, 4 u. 5 Stub., Badest. 1. 10. 9. 10. 1. 10.
4 Stuben.
Hallenwalderstr. 119, 4 Zimmer, Balkon, Bades-
t. 1. 10. zu vermieten.
3 Stuben.
Kohlenhofstr. 64 Wohn. v. 3 Zim. u. Zub. 1. 10. 3. 10.

Burscherstr. 7
sind 3 Zimmer mit Badestube und
Zubehör p. 1. Oktober zu vermieten.
2 Stuben.
Neuestr. 5b, 2 Stub., Küche u. Bth. 1. 10. Pr. 20 M.
Von einer größeren Wohnung sind 2 Zimmer, Küche
nebst Zubeh. 3. verm. Alte Hallenwalderstr. 14, III r.
Fichtestr. 9
sind 2 Zimmer und Zubehör zum
1. Oktober zu vermieten.

5 Stuben.
Molltestr. 1, 1 Tr. 1. (Pölkers-Gr.) 2. Etage
v. 5 Zim. (4 Bth.), Balkon, Badest. 2. 10. mietf. 18.
Sannierstr. 3, 4 u. 5 Stub., Badest. 1. 10. 9. 10. 1. 10.
4 Stuben.
Hallenwalderstr. 119, 4 Zimmer, Balkon, Bades-
t. 1. 10. zu vermieten.
3 Stuben.
Kohlenhofstr. 64 Wohn. v. 3 Zim. u. Zub. 1. 10. 3. 10.

Burscherstr. 7
sind 3 Zimmer mit Badestube und
Zubehör p. 1. Oktober zu vermieten.
2 Stuben.
Neuestr. 5b, 2 Stub., Küche u. Bth. 1. 10. Pr. 20 M.
Von einer größeren Wohnung sind 2 Zimmer, Küche
nebst Zubeh. 3. verm. Alte Hallenwalderstr. 14, III r.
Fichtestr. 9
sind 2 Zimmer und Zubehör zum
1. Oktober zu vermieten.

5 Stuben.
Molltestr. 1, 1 Tr. 1. (Pölkers-Gr.) 2. Etage
v. 5 Zim. (4 Bth.), Balkon, Badest. 2. 10. mietf. 18.
Sannierstr. 3, 4 u. 5 Stub., Badest. 1. 10. 9. 10. 1. 10.
4 Stuben.
Hallenwalderstr. 119, 4 Zimmer, Balkon, Bades-
t. 1. 10. zu vermieten.
3 Stuben.
Kohlenhofstr. 64 Wohn. v. 3 Zim. u. Zub. 1. 10. 3. 10.

Fabr. **Stern**, Berlin, Neanderstr. 16

Covert Coatings, Loden und Tuche
zu **Damen-Kleidern**
mit hervorragender großer Auswahl und neuesten Farben, sowie vorzüglichste
Qualitäten zu
Damen-Reitkleidern
empfiehlt die Tuchhandlung
Louis Senger.

Eisenbahn-Fahrplan		Ankunft in Stettin von:	
vom 1. Oktober 1898 ab.			
Abgang von Stettin nach:			
ard, Pritz, Colberg, Stolp	Gem. 3. 2,36 Morg.	Breslau, Rottenburg, Neppen, Frank-	
sch, Greifenhagen	Perfz. 3,42 "	furt a. D., Küsttrin, Königsberg	
g über Naugard, Treptow a. H.,		Nm., Jäbendorf, Briesen	Perfz. 12,28
now, Wollin, Kammin	" 5,18 "	Stolz, Colberg, Stargard	Gem. 3. 1,30
rd, Kreuz, Colberg, Polzin,		Berlin, Eberswalde, Angermünde,	
lin, Danzig	" 5,32 "	Frankfurt a. D., Freienwalde über	
minde, Schwedt, Eberswalde,		Eberswalde	Perfz. 2,21
lin	" 6,— Borm.	Greifenhagen, Jersbuaudreien, Po-	
berg Nm., Küsttrin, Frankfurt		deusch	" 5,20
, Neppen, Notzenburg, Breslau	" 6,33 "	Stargard	" 5,38
alt, Prenzlau, Nedermünde,		Frankfurt a. D., Küsttrin, Königs-	
neminde, Straßlind, Wolgast,		berg Nm.	" 7,24
nsburg, Lübed, Hamburg	" 6,36 "	Angermünde	Gem. 3. 7,24
sch, Greifenhagen	" 7,47 "	Breslau, Kreuz, Stargard	Perfz. 7,40
minde, Schwedt, Freienwalde		Paleiswall (Werktagzug)	Gem. 3. 7,43
, Frankfurt a. D., Eberswalde,		Berlin, Eberswalde, Angermünde,	
lin	" 8,20 "	Schwedt	Perfz. 9,5
rd, Kreuz, Posen, Pritz,		Malchin, Neubrandenburg, Straßlind,	
berg, Polzin	" 9,22 "	Strasburg, Wolgast, Swinemünde,	
minde, Freienwalde a. D.,		Nedermünde, Prenzlau, Paleiswall,	
Frankfurt a. D., Eberswalde,		Stolzberg	" 9,7
lin	" 10,38 "	Greifenhagen, Pödebusch	" 9,14
alt, Stolzenburg, Prenzlau,		Gammrin, Wollin, Treptow a. H.,	
ermünde, Swirminde, Wolgast,	" 10,50 "	Gollnow, Colberg über Naugard	" 10,1
slund, Strasburg, Neubranden-	" 10,50 "	Stolz, Colberg, Kreuz, Pritz, Star-	
burg, Malchin, Meinen	" 10,50 "	gard	Perfz. 10,28
rd, Danzig	" 10,50 "	Berlin, Eberswalde, Frankfurt a. D.,	
nm, Gollnow, Wollin, Gammrin,		Freienwalde a. D., Angermünde	
ptow, Colberg über Naugard	" 11,2 "	Schwedt	Schnellz. 10,40
berg Nm., Jäbendorf, Briesen,	" 11,4 "	Kleinen, Strasburg, Straßlind, Swine-	
lin, Frankfurt a. D.	" 11,4 "	minde, Wolgast, Nedermünde,	
g v. 25. Juni bis 22. Juli Schnellz.	12,4	Prenzlau, Paleiswall, Stolzenburg	Perfz. 1,15
minde, Eberswalde, Berlin	" 1,36 "	Danzig, Stolz, Jollbrück, Mügenwalde,	
minde, Schwedt, Eberswalde,		Colberg, Stargard	Schnellz. 1,30
lin	Perfz. 1,45 "	Breslau, Kreuz, Stargard	Perfz. 1,40
rd, Pritz, Colberg	" 1,49 "	Berlin, Eberswalde, Angermünde	" 1,43
alt, Prenzlau, Strasburg,		Glogau, Rottenburg, Neppen, Frank-	
berg Nm., Jäbendorf, Briesen,	Schnellz. 2,18 "	furt a. D., Küsttrin, Königsberg	
trin, Frankfurt, Neppen, Rotten-		Nm., Jäbendorf, Briesen	" 2,4
burg, Breslau	Perfz. 2,21 "	Gammrin, Wollin, Gollnow, Treptow,	
lin (Werktagzug)	Gem. 3. 2,30 "	Altamann, Colberg über Naugard	" 3,6
rd, Pritz, Kreuz, Posen,	" 2,35 "	Danzig, Stolz, Stolpmünde, Mügen-	
slau	Schnellz. 3,58 "	walde, Polzin, Colberg, Kreuz,	
minde, Eberswalde, Berlin		Breslau, Stargard, Pritz	" 3,48
alt, Stolzenburg, Nedermünde,		Hamburg, Lübed, Neubrandenburg,	
neminde, Wolgast, Straßlind,	" 4,24 "	Strasburg, Straßlind, Wolgast,	
nsburg, Lübed, Hamburg	Perfz. 5,28 "	Swinemünde, Nedermünde, Pale-	
rd, Colberg, Mügenwalde,		iswall	Schnellz. 3,53
lin, Danzig	Schnellz. 5,28 "	Pödebusch	Perfz. 4,15
minde, Schwedt, Freienwalde		Berlin, Eberswalde, Frankfurt a. D.,	
, Frankfurt a. D., Eberswalde,		Freienwalde a. D., Angermünde,	
lin	Perfz. 6,05 "	Schwedt	" 5,—
nm, Gollnow, Wollin, Kammin,		Breslau, Kreuz, Stargard,	Perfz. 5,50
ptow, Colberg über Naugard	" 5,50 "	Breslau, Notzenburg, Neppen, Frank-	
rd, Polzin, Colberg, Mügen-		furt a. D., Küsttrin, Königsberg Nm.,	" 5,58
walde, Stolpmünde	" 6,38 "	Berlin, Eberswalde, Angerm., Freieim.,	" 6,26
sch	" 6,45 "	Breslau, Posen, Kreuz, Stargard	Schnellz. 6,27
rd, Pritz, Kreuz, Breslau	" 7,52 "	Hamburg, Lübed, Neubrandenburg,	
alt, Stolzenburg, Prenzlau,		Strasburg, Prenzlau, Paleiswall,	
ermünde, Swinemünde, Straß-		Stolzenburg, Stodtholm, Crampas-	
nsburg, Strasburg, Neubrandenburg,		Sabitz, Straßlind	Perfz. 7,42
ppas-Sabitz, Stodtholm	" 8,2 "	Pödebusch	" 9,—
nhagen, Küsttrin	" 8,7 "	Gammrin, Wollin, Gollnow, Treptow,	
minde, Eberswalde, Berlin	" 10,— "	Altamann, Colberg über Naugard	" 9,26
rd	" 10,50 "	Danzig, Stolz, Stolpmünde, Mügen-	
minde	Gem. 3. 11,30 "	walde, Polzin, Colberg, Pritz,	
		Stargard	" 9,50
		Berlin, Eberswalde, Frankfurt a. D.,	
		Freienwalde a. D., Angermünde,	
		Schwedt	" 10,44
		Neubrandenburg, Strasburg, Straß-	
		lind, Wolgast, Swinemünde, Nedermünde,	
		Prenzlau, Paleiswall	" 10,37
